

SAFETY DATA SHEET

FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ

Lucas DOT 3 Brake Fluid



Section 1. Identification

Product identifier	: Lucas DOT 3 Brake Fluid
Identificateur de produit	: <i>Lucas DOT 3 Brake Fluid</i>
Other means of identification	: Not available.
Autres moyens d'identification	: <i>Non disponible.</i>
Product number / No de produit	: 10825, 10826, 10928, 20825, 20826
Product type	: Liquid.
Type de produit	: <i>Liquide.</i>
Identified uses	: Brake and Clutch Systems.
Utilisations identifiées	: <i>Systèmes de freinage et embrayage.</i>
Supplier/Manufacturer / Fournisseur/Fabriqueur	: Lucas Oil Products, Inc 302 North Sheridan Street Corona, California 92880-2067 Toll Free: (800) 342-2512 Tel: (951) 270-0154 Fax: (951) 270-1902 Website: www.LucasOil.com
Emergency telephone number / Numéro de téléphone à composer en cas d'urgence	: ChemTel (CN: MIS6309637) 1-800-255-3924 (USA, Canada, Puerto Rico, US V.I.) +1-813-248-0585 (International)

Section 2. Hazard identification / Identification des dangers

Classification of the substance or mixture : Not classified.

Classement de la substance ou du mélange : *Non classé.*

GHS label elements / Éléments d'étiquetage SGH

Signal word : No signal word.

Mention d'avertissement : *Pas de mention de danger.*

Hazard statements : No known significant effects or critical hazards.

Mentions de danger : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Precautionary statements / Conseils de prudence

Prevention : Not applicable.



Section 2. Hazard identification / Identification des dangers

<i>Prévention</i>	: <i>Non applicable.</i>
Response	: Not applicable.
<i>Intervention</i>	: <i>Non applicable.</i>
Storage	: Not applicable.
<i>Stockage</i>	: <i>Non applicable.</i>
Disposal	: Not applicable.
<i>Élimination</i>	: <i>Non applicable.</i>
Other hazards which do not result in classification/ HHNOC/PHNOC	: None known.

Autres dangers qui ne donnent pas lieu à une classification/DSNCA/DPNCA : *Aucun connu.*

Section 3. Composition/information on ingredients / Composition/information sur les ingrédients

Substance/mixture	: Mixture
<i>Substance/préparation</i>	: <i>Mélange</i>
Other means of identification	: Not available.
<i>Autres moyens d'identification</i>	: <i>Non disponible.</i>

CAS number/other identifiers / Numéro CAS/autres identificateurs uniques

CAS number	: Not applicable.
<i>Numéro CAS</i>	: <i>Non applicable.</i>

Ingredient name	%	CAS number
<i>Nom des ingrédients</i>	<i>%</i>	<i>Numéro CAS</i>
2,2'-Oxybisethanol	1 - 3	111-46-6
2-[2-(2-Butoxyethoxy)ethoxy]ethanol	1 - 3	143-22-6
3,6,9,12-Tetraoxahexadecan-1-ol	1 - 3	1559-34-8
2-(2-Butoxyethoxy)ethanol	0.3 - 1	112-34-5
<i>Diéthylène glycol</i>	<i>1 - 3</i>	<i>111-46-6</i>
<i>2-(2-(2-Butoxyéthoxy)éthoxy)éthanol</i>	<i>1 - 3</i>	<i>143-22-6</i>
<i>3,6,9,12-Tetraoxahexadécane-1-ol</i>	<i>1 - 3</i>	<i>1559-34-8</i>
<i>Éther de diéthylène glycol monobutylique</i>	<i>0.3 - 1</i>	<i>112-34-5</i>

There are no ingredients present which, within the current knowledge of the supplier and in the concentrations applicable, are classified as hazardous to health or the environment and hence require reporting in this section.

Dans l'état actuel des connaissances du fournisseur et dans les concentrations d'application, aucun ingrédient présent n'est classé comme dangereux pour la santé ou l'environnement, et donc nécessiterait de figurer dans cette section.

Occupational exposure limits, if available, are listed in Section 8.

Les limites d'exposition professionnelle, quand elles sont disponibles, sont énumérées à la section 8.



Section 4. First-aid measures / Premiers soins

Description of necessary first aid measures / Description des premiers soins nécessaires

- Eye contact** : Immediately flush eyes with plenty of water, occasionally lifting the upper and lower eyelids. Check for and remove any contact lenses. Get medical attention if irritation occurs.
- Contact avec les yeux** : *Rincer immédiatement les yeux à grande eau, en soulevant de temps en temps les paupières supérieures et inférieures. Vérifier si la victime porte des verres de contact et dans ce cas, les lui enlever. En cas d'irritation, consulter un médecin.*
- Inhalation** : Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. Get medical attention if symptoms occur.
- Inhalation** : *Transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. Consulter un médecin si des symptômes se développent.*
- Skin contact** : Flush contaminated skin with plenty of water. Get medical attention if symptoms occur.
- Contact avec la peau** : *Rincer la peau contaminée avec beaucoup d'eau. Consulter un médecin si des symptômes se développent.*
- Ingestion** : Wash out mouth with water. Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. If material has been swallowed and the exposed person is conscious, give small quantities of water to drink. Do not induce vomiting unless directed to do so by medical personnel. Get medical attention if symptoms occur.
- Ingestion** : *Laver la bouche avec de l'eau. Transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. En cas d'ingestion de la matière et si la personne exposée est consciente, lui donner de petites quantités d'eau à boire. Ne pas faire vomir sauf indication contraire émanant du personnel médical. Consulter un médecin si des symptômes se développent.*

Most important symptoms/effects, acute and delayed / Symptômes et effets les plus importants, qu'ils soient aigus ou retardés

Potential acute health effects / Effets aigus potentiels sur la santé

- Eye contact** : No known significant effects or critical hazards.
- Contact avec les yeux** : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
- Inhalation** : No known significant effects or critical hazards.
- Inhalation** : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
- Skin contact** : No known significant effects or critical hazards.
- Contact avec la peau** : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
- Ingestion** : No known significant effects or critical hazards.
- Ingestion** : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Over-exposure signs/symptoms / Signes/symptômes de surexposition

- Eye contact** : No known significant effects or critical hazards.
- Contact avec les yeux** : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
- Inhalation** : No known significant effects or critical hazards.
- Inhalation** : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
- Skin contact** : No known significant effects or critical hazards.
- Contact avec la peau** : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
- Ingestion** : No known significant effects or critical hazards.
- Ingestion** : *Aucun effet important ou danger critique connu.*





Section 4. First-aid measures / Premiers soins

Indication of immediate medical attention and special treatment needed, if necessary / Mention de la nécessité d'une prise en charge médicale immédiate ou d'un traitement spécial, si nécessaire

- Notes to physician** : Treat symptomatically. Contact poison treatment specialist immediately if large quantities have been ingested or inhaled.
- Note au médecin traitant** : *Traitement symptomatique requis. Contactez le spécialiste en traitement de poison immédiatement si de grandes quantités ont été ingérées ou inhalées.*
- Specific treatments** : No specific treatment.
- Traitements particuliers** : *Pas de traitement particulier.*
- Protection of first-aiders** : No action shall be taken involving any personal risk or without suitable training.
- Protection des sauveteurs** : *Ne prendre aucune mesure impliquant un risque personnel ou en l'absence de formation adéquate.*

See toxicological information (Section 11)

Voir Information toxicologique (section 11)

Section 5. Fire-fighting measures / Mesures à prendre en cas d'incendie

Extinguishing media / Moyens d'extinction

- Suitable extinguishing media** : Use an extinguishing agent suitable for the surrounding fire.
- Agents extincteurs appropriés** : *Employer un agent extincteur qui convient aux feux environnants.*
- Unsuitable extinguishing media** : None known.
- Agents extincteurs inappropriés** : *Aucun connu.*
- Specific hazards arising from the chemical** : No specific fire or explosion hazard.
- Dangers spécifiques du produit** : *Aucun risque spécifique d'incendie ou d'explosion.*
- Hazardous thermal decomposition products** : Decomposition products may include the following materials:
carbon dioxide
carbon monoxide
- Produit de décomposition thermique dangereux** : *Les produits de décomposition peuvent éventuellement comprendre les substances suivantes:
dioxyde de carbone
monoxyde de carbone*
- Special protective actions for fire-fighters** : No special measures are required.
- Mesures spéciales de protection pour les pompiers** : *Aucune mesure spéciale n'est requise.*
- Special protective equipment for fire-fighters** : Fire-fighters should wear appropriate protective equipment and self-contained breathing apparatus (SCBA) with a full face-piece operated in positive pressure mode.



Section 5. Fire-fighting measures / Mesures à prendre en cas d'incendie

Équipement de protection spécial pour le personnel préposé à la lutte contre le feu : *Il est impératif que les pompiers portent un équipement de protection adéquat, ainsi qu'un appareil respiratoire autonome (ARA) équipé d'un masque couvre-visage à pression positive.*

Section 6. Accidental release measures / Mesures à prendre en cas de déversement accidentel

Personal precautions, protective equipment and emergency procedures / Précautions individuelles, équipements de protection et mesures d'urgence

- For non-emergency personnel** : No action shall be taken involving any personal risk or without suitable training. Keep unnecessary and unprotected personnel from entering. Do not touch or walk through spilled material. Put on appropriate personal protective equipment.
- Pour le personnel non affecté aux urgences** : *Ne prendre aucune mesure impliquant un risque personnel ou en l'absence de formation adéquate. Empêcher l'accès aux personnes gênantes ou non protégées. Ne pas toucher ni marcher dans le produit répandu. Porter un équipement de protection individuelle approprié.*
- For emergency responders** : If specialized clothing is required to deal with the spillage, take note of any information in Section 8 on suitable and unsuitable materials. See also the information in "For non-emergency personnel".
- Intervenants en cas d'urgence** : *Si des vêtements spécialisés sont requis pour traiter un déversement, prendre note de tout renseignement donné à la Section 8 sur les matériaux appropriés ou non. Consultez également les renseignements sous « Pour le personnel non affecté aux urgences ».*

Environmental precautions : Avoid dispersal of spilled material and runoff and contact with soil, waterways, drains and sewers. Inform the relevant authorities if the product has caused environmental pollution (sewers, waterways, soil or air).

Précautions environnementales : *Évitez la dispersion des matériaux déversés, ainsi que leur écoulement et tout contact avec le sol, les voies navigables, les drains et les égouts. Avertir les autorités compétentes si le produit a engendré une pollution environnementale (égouts, voies navigables, sol ou air).*

Methods and materials for containment and cleaning up / Méthodes et matériaux pour le confinement et le nettoyage

- Small spill** : Stop leak if without risk. Move containers from spill area. Dilute with water and mop up if water-soluble. Alternatively, or if water-insoluble, absorb with an inert dry material and place in an appropriate waste disposal container. Dispose of via a licensed waste disposal contractor.
- Petit déversement** : *Arrêter la fuite si cela ne présente aucun risque. Écarter les conteneurs de la zone de déversement. Diluer avec de l'eau et éponger si la matière est soluble dans l'eau. Sinon, ou si la matière est insoluble dans l'eau, absorber avec un matériau sec inerte et placer dans un conteneur à déchets approprié. Éliminer par l'intermédiaire d'une entreprise spécialisée autorisée.*
- Large spill** : Stop leak if without risk. Move containers from spill area. Prevent entry into sewers, water courses, basements or confined areas. Wash spillages into an effluent treatment plant or proceed as follows. Contain and collect spillage with non-combustible, absorbent material e.g. sand, earth, vermiculite or diatomaceous earth and place in container for disposal according to local regulations (see Section 13). Dispose of via a licensed waste disposal contractor. Note: see Section 1 for emergency contact information and Section 13 for waste disposal.



Section 6. Accidental release measures / Mesures à prendre en cas de déversement accidentel

- Grand déversement** : Arrêter la fuite si cela ne présente aucun risque. Écarter les conteneurs de la zone de déversement. Empêcher la pénétration dans les égoûts, les cours d'eau, les sous-sol ou les zones confinées. Éliminer les déversements dans une station de traitement des effluents ou procéder de la façon suivante. Contenir les fuites et les ramasser à l'aide de matières absorbantes non combustibles telles que le sable, la terre, la vermiculite, la terre à diatomées. Les placer ensuite dans un récipient pour élimination conformément à la réglementation locale (voir Section 13). Éliminer par l'intermédiaire d'une entreprise spécialisée autorisée. Nota: Voir section 1 pour de l'information relative aux urgences et voir section 13 pour l'élimination des déchets.

Section 7. Handling and storage / Manutention et stockage

Precautions for safe handling / Précautions relatives à la sûreté en matière de manutention

- Protective measures** : Put on appropriate personal protective equipment (see Section 8).
- Mesures de protection** : *Revêtir un équipement de protection individuelle approprié (voir Section 8).*
- Advice on general occupational hygiene** : Eating, drinking and smoking should be prohibited in areas where this material is handled, stored and processed. Workers should wash hands and face before eating, drinking and smoking. See also Section 8 for additional information on hygiene measures.
- Conseils sur l'hygiène générale au travail** : *Il est interdit de manger, boire ou fumer dans les endroits où ce produit est manipulé, entreposé ou traité. Les personnes travaillant avec ce produit devraient se laver les mains et la figure avant de manger, boire ou fumer. Consulter également la Section 8 pour d'autres renseignements sur les mesures d'hygiène.*

- Conditions for safe storage, including any incompatibilities** : Store in accordance with local regulations. Store in original container protected from direct sunlight in a dry, cool and well-ventilated area, away from incompatible materials (see Section 10) and food and drink. Keep container tightly closed and sealed until ready for use. Containers that have been opened must be carefully resealed and kept upright to prevent leakage. Do not store in unlabeled containers. Use appropriate containment to avoid environmental contamination.

- Conditions de sûreté en matière de stockage, y compris les incompatibilités** : *Entreposer conformément à la réglementation locale. Entreposer dans le contenant original à l'abri de la lumière solaire, dans un endroit sec, frais et bien ventilé, à l'écart des substances incompatibles (voir la Section 10), de la nourriture et de la boisson. Garder le récipient hermétiquement fermé lorsque le produit n'est pas utilisé. Les récipients ouverts doivent être refermés avec soin et maintenus en position verticale afin d'éviter les fuites. Ne pas stocker dans des conteneurs non étiquetés. Utiliser un récipient approprié pour éviter toute contamination du milieu ambiant.*

Section 8. Exposure controls/personal protection / Contrôle de l'exposition/protection individuelle

Control parameters / Paramètres de contrôle

Occupational exposure limits / Limites d'exposition professionnelle





Section 8. Exposure controls/personal protection / Contrôle de l'exposition/protection individuelle

Ingredient name <i>Nom des ingrédients</i>	Exposure limits <i>Limites d'exposition</i>
2,2' -Oxybisethanol 2-(2-Butoxyethoxy)ethanol <i>Diéthylène glycol</i> <i>Éther de diéthylène glycol monobutylique</i>	AIHA WEEL (United States, 10/2011). TWA: 10 mg/m ³ 8 hours. CA Ontario Provincial (Canada, 7/2015). TWA: 10 ppm 8 hours. Form: Inhalable fraction and vapor AIHA WEEL (États-Unis, 10/2011). TWA: 10 mg/m ³ 8 heures. CA Ontario Provincial (Canada, 7/2015). TWA: 10 ppm 8 heures. Forme: Fraction inhalable et vapeur

- Appropriate engineering controls** : Good general ventilation should be sufficient to control worker exposure to airborne contaminants.
- Contrôles d'ingénierie appropriés* : *Une bonne ventilation générale devrait être suffisante pour contrôler l'exposition du technicien aux contaminants en suspension dans l'air.*
- Environmental exposure controls** : Emissions from ventilation or work process equipment should be checked to ensure they comply with the requirements of environmental protection legislation.
- Contrôle de l'action des agents d'environnement* : *Il importe de tester les émissions provenant des systèmes d'aération et du matériel de fabrication pour vous assurer qu'elles sont conformes aux exigences de la législation sur la protection de l'environnement.*

Individual protection measures / Mesures de protection individuelle

- Hygiene measures** : Wash hands, forearms and face thoroughly after handling chemical products, before eating, smoking and using the lavatory and at the end of the working period. Appropriate techniques should be used to remove potentially contaminated clothing. Wash contaminated clothing before reusing. Ensure that eyewash stations and safety showers are close to the workstation location.
- Mesures d'hygiène* : *Après manipulation de produits chimiques, lavez-vous les mains, les avant-bras et le visage avec soin avant de manger, de fumer, d'aller aux toilettes et une fois votre travail terminé. Utiliser les techniques appropriées pour retirer les vêtements contaminés. Laver les vêtements contaminés avant de les réutiliser. Assurez-vous que des bassins oculaires et des douches de décontamination sont installés près des postes de travail.*
- Eye/face protection** : Safety eyewear complying with an approved standard should be used when a risk assessment indicates this is necessary to avoid exposure to liquid splashes, mists, gases or dusts. If contact is possible, the following protection should be worn, unless the assessment indicates a higher degree of protection: safety glasses with side-shields.
- Protection oculaire/faciale* : *Le port de lunettes de sécurité conformes à une norme approuvée est obligatoire quand une évaluation des risques le préconise pour éviter toute exposition aux éclaboussures de liquides, à la buée, aux gaz ou aux poussières. Si un contact est possible, les protections suivantes doivent être portées, à moins qu'une évaluation indique un besoin pour une protection supérieure : lunettes de sécurité avec écrans de protection latéraux.*

Skin protection / Protection de la peau

- Hand protection** : Chemical-resistant, impervious gloves complying with an approved standard should be worn at all times when handling chemical products if a risk assessment indicates this is necessary.
- Protection des mains* : *Lors de la manipulation de produits chimiques, porter en permanence des gants étanches et résistants aux produits chimiques conformes à une norme approuvée, si une évaluation du risque indique que cela est nécessaire.*





Section 8. Exposure controls/personal protection / Contrôle de l'exposition/protection individuelle

- Body protection** : Personal protective equipment for the body should be selected based on the task being performed and the risks involved and should be approved by a specialist before handling this product.
- Protection du corps** : *L'équipement de protection individuelle pour le corps doit être adapté à la tâche exécutée et aux risques encourus, et approuvé par un expert avant toute manipulation de ce produit.*
- Other skin protection** : Appropriate footwear and any additional skin protection measures should be selected based on the task being performed and the risks involved and should be approved by a specialist before handling this product.
- Autre protection pour la peau** : *Il faut sélectionner des chaussures appropriées et toute autre mesure appropriée de protection de la peau en fonction de la tâche en cours et des risques en cause et cette sélection doit être approuvée par un spécialiste avant de manipuler ce produit.*
- Respiratory protection** : Based on the hazard and potential for exposure, select a respirator that meets the appropriate standard or certification. Respirators must be used according to a respiratory protection program to ensure proper fitting, training, and other important aspects of use.
- Protection respiratoire** : *En fonction du risque et de la possibilité d'une exposition, choisir un respirateur qui est conforme à la norme ou certification appropriée. Les respirateurs doivent être utilisés suivant un programme de protection pour assurer un ajustement, une formation appropriée et d'aspects d'utilisation importants.*

Section 9. Physical and chemical properties / Propriétés physiques et chimiques

Appearance / Apparence

- Physical state** : Liquid.
- État physique** : *Liquide.*
- Color** : Pale yellow.
- Couleur** : *Jaune pâle.*
- Odor** : Mild Ether.
- Odeur** : *Éther doux.*
- Odor threshold** : Not available.
- Seuil olfactif** : *Non disponible.*
- pH** : 8.6
- pH** : *8.6*
- Melting point** : Not available.
- Point de fusion** : *Non disponible.*
- Boiling point** : >232.22°C (>450°F)
- Point d'ébullition** : *>232.22°C (>450°F)*
- Flash point** : Closed cup: 121.11°C (250°F) [Pensky-Martens.]
- Point d'éclair** : *Vase clos: 121.11°C (250°F) [Pensky-Martens.]*
- Evaporation rate** : Not available.
- Taux d'évaporation** : *Non disponible.*
- Flammability (solid, gas)** : Not available.
- Inflammabilité (solides et gaz)** : *Non disponible.*
- Lower and upper explosive (flammable) limits** : Not available.





Section 9. Physical and chemical properties / Propriétés physiques et chimiques

Limites inférieure et supérieure d'explosion (d'inflammation)	: Non disponible.
Vapor pressure	: Not available.
Tension de vapeur	: Non disponible.
Vapor density	: Not available.
Densité de vapeur	: Non disponible.
Relative density	: 0.824
Densité relative	: 0.824
Solubility	: Easily soluble in the following materials: cold water and hot water.
Solubilité	: <i>Facilement soluble dans les substances suivantes: l'eau froide et l'eau chaude.</i>
Partition coefficient: n-octanol/water	: Not available.
Coefficient de partage n-octanol/eau	: Non disponible.
Auto-ignition temperature	: 310°C (590°F)
Température d'auto-inflammation	: 310°C (590°F)
Decomposition temperature	: Not available.
Température de décomposition	: Non disponible.
Viscosity	: Kinematic (100°C (212°F)): $\geq 0.02 \text{ cm}^2/\text{s}$ ($\geq 2 \text{ cSt}$)
Viscosité	: <i>Cinématique (100°C (212°F)): $\geq 0.02 \text{ cm}^2/\text{s}$ ($\geq 2 \text{ cSt}$)</i>

Section 10. Stability and reactivity / Stabilité et réactivité

Reactivity	: No specific test data related to reactivity available for this product or its ingredients.
Réactivité	: <i>Aucune donnée d'essai spécifique à la réactivité disponible pour ce produit ou ses ingrédients.</i>
Chemical stability	: The product is stable.
Stabilité chimique	: <i>Le produit est stable.</i>
Possibility of hazardous reactions	: Under normal conditions of storage and use, hazardous reactions will not occur.
Risque de réactions dangereuses	: <i>Dans des conditions normales de stockage et d'utilisation, aucune réaction dangereuse ne se produit.</i>
Conditions to avoid	: No specific data.
Conditions à éviter	: <i>Aucune donnée spécifique.</i>
Incompatible materials	: Reactive or incompatible with the following materials: oxidizing materials.
Matériaux incompatibles	: <i>Réactif ou incompatible avec les matières suivantes : matières oxydantes.</i>
Hazardous decomposition products	: Under normal conditions of storage and use, hazardous decomposition products should not be produced.





Section 10. Stability and reactivity / Stabilité et réactivité

Produits de décomposition : Dans des conditions normales de stockage et d'utilisation, aucun produit de décomposition dangereux ne devrait apparaître.

Section 11. Toxicological information / Données toxicologiques

Information on toxicological effects / Renseignements sur les effets toxicologiques

Acute toxicity / Toxicité aiguë

Product/ingredient name <i>Nom du produit ou de l'ingrédient</i>	Result <i>Résultat</i>	Species <i>Espèces</i>	Dose <i>Dosage</i>	Exposure <i>Exposition</i>
2,2' -Oxybisethanol	LD50 Dermal	Rabbit	11890 mg/kg	-
	LD50 Oral	Rat	12000 mg/kg	-
2-[2-(2-Butoxyethoxy)ethoxy]ethanol	LD50 Oral	Rat	5300 mg/kg	-
2-(2-Butoxyethoxy)ethanol	LD50 Dermal	Rabbit	2700 mg/kg	-
	LD50 Oral	Rat	4500 mg/kg	-
<i>Diéthylène glycol</i>	<i>DL50 Cutané</i>	<i>Lapin</i>	<i>11890 mg/kg</i>	-
	<i>DL50 Orale</i>	<i>Rat</i>	<i>12000 mg/kg</i>	-
<i>2-(2-(2-Butoxyéthoxy)éthoxy)éthanol</i>	<i>DL50 Orale</i>	<i>Rat</i>	<i>5300 mg/kg</i>	-
<i>Éther de diéthylène glycol monobutylrique</i>	<i>DL50 Cutané</i>	<i>Lapin</i>	<i>2700 mg/kg</i>	-
	<i>DL50 Orale</i>	<i>Rat</i>	<i>4500 mg/kg</i>	-

Irritation/Corrosion

Product/ingredient name <i>Nom du produit ou de l'ingrédient</i>	Result <i>Résultat</i>	Species <i>Espèces</i>	Score <i>Potentiel</i>	Exposure <i>Exposition</i>	Observation <i>Observation</i>
2,2' -Oxybisethanol	Eyes - Mild irritant Skin - Mild irritant	Rabbit Human	- -	50 mg 72 hours 112 mg	- -
				Intermittent	-
2-[2-(2-Butoxyethoxy)ethoxy]ethanol	Skin - Mild irritant	Rabbit	-	500 mg	-
	Eyes - Moderate irritant	Rabbit	-	24 hours 20 mg	-
	Eyes - Severe irritant	Rabbit	-	50 mg	-
2-(2-Butoxyethoxy)ethanol	Skin - Mild irritant	Rabbit	-	24 hours 500 mg	-
	Eyes - Moderate irritant	Rabbit	-	24 hours 20 mg	-
	Eyes - Severe irritant	Rabbit	-	20 mg	-
<i>Diéthylène glycol</i>	<i>Yeux - Léger irritant</i>	<i>Lapin</i>	-	<i>50 mg</i>	-
	<i>Peau - Léger irritant</i>	<i>Humain</i>	-	<i>72 heures 112 mg Intermittent</i>	-
	<i>Peau - Léger irritant</i>	<i>Lapin</i>	-	<i>500 mg</i>	-
<i>2-(2-(2-Butoxyéthoxy)éthoxy)éthanol</i>	<i>Yeux - Modérément irritant</i>	<i>Lapin</i>	-	<i>24 heures 20 mg</i>	-
	<i>Yeux - Hautement irritant</i>	<i>Lapin</i>	-	<i>50 mg</i>	-
	<i>Peau - Léger irritant</i>	<i>Lapin</i>	-	<i>24 heures 500 mg</i>	-
<i>Éther de diéthylène glycol monobutylrique</i>	<i>Yeux - Modérément irritant</i>	<i>Lapin</i>	-	<i>24 heures 20 mg</i>	-
	<i>Yeux - Hautement irritant</i>	<i>Lapin</i>	-	<i>20 mg</i>	-

Sensitization / Sensibilisation

There is no data available.

Il n'existe aucune donnée disponible.

Mutagenicity / Mutagénicité

There is no data available.

Il n'existe aucune donnée disponible.

Carcinogenicity / Cancérogénicité

There is no data available.

Il n'existe aucune donnée disponible.

Reproductive toxicity / Toxicité pour la reproduction

There is no data available.





Section 11. Toxicological information / Données toxicologiques

Il n'existe aucune donnée disponible.

Teratogenicity / Tératogénicité

There is no data available.

Il n'existe aucune donnée disponible.

Specific target organ toxicity (single exposure) / Toxicité systémique pour certains organes cibles - exposition unique -

There is no data available.

Il n'existe aucune donnée disponible.

Specific target organ toxicity (repeated exposure) / Toxicité pour certains organes cibles - expositions répétées -

There is no data available.

Il n'existe aucune donnée disponible.

Aspiration hazard / Risque d'absorption par aspiration

There is no data available.

Il n'existe aucune donnée disponible.

Information on the likely routes of exposure : Dermal contact. Eye contact. Inhalation. Ingestion.

Renseignements sur les voies d'exposition probables : *Contact cutané. Contact avec les yeux. Inhalation. Ingestion.*

Potential acute health effects / Effets aigus potentiels sur la santé

Eye contact : No known significant effects or critical hazards.
Contact avec les yeux : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
Inhalation : No known significant effects or critical hazards.
Inhalation : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
Skin contact : No known significant effects or critical hazards.
Contact avec la peau : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
Ingestion : No known significant effects or critical hazards.
Ingestion : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Symptoms related to the physical, chemical and toxicological characteristics / Symptômes correspondant aux caractéristiques physiques, chimiques et toxicologiques

Eye contact : No known significant effects or critical hazards.
Contact avec les yeux : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
Inhalation : No known significant effects or critical hazards.
Inhalation : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
Skin contact : No known significant effects or critical hazards.
Contact avec la peau : *Aucun effet important ou danger critique connu.*
Ingestion : No known significant effects or critical hazards.
Ingestion : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Delayed and immediate effects and also chronic effects from short and long term exposure / Effets différés et immédiats ainsi que les effets chroniques causés par une exposition à court et à long terme

Short term exposure / Exposition de courte durée





Section 11. Toxicological information / Données toxicologiques

Potential immediate effects : No known significant effects or critical hazards.

Effets immédiats possibles : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Potential delayed effects : No known significant effects or critical hazards.

Effets différés possibles : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Long term exposure / Exposition de longue durée

Potential immediate effects : No known significant effects or critical hazards.

Effets immédiats possibles : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Potential delayed effects : No known significant effects or critical hazards.

Effets différés possibles : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Potential chronic health effects / Effets chroniques potentiels sur la santé

General : No known significant effects or critical hazards.

Généralités : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Carcinogenicity : No known significant effects or critical hazards.

Cancérogénicité : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Mutagenicity : No known significant effects or critical hazards.

Mutagénicité : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Teratogenicity : No known significant effects or critical hazards.

Tératogénicité : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Developmental effects : No known significant effects or critical hazards.

Effets sur le développement : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Fertility effects : No known significant effects or critical hazards.

Effets sur la fertilité : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Numerical measures of toxicity / Valeurs numériques de toxicité

Acute toxicity estimates / Estimations de la toxicité aiguë

Route <i>Voie</i>	ATE value <i>Valeur ETA</i>
Oral	16071.4 mg/kg
Dermal	270000 mg/kg
<i>Orale</i>	<i>16071.4 mg/kg</i>
<i>Cutané</i>	<i>270000 mg/kg</i>

Section 12. Ecological information / Données écologiques

Toxicity / Toxicité



**Section 12. Ecological information / Données écologiques**

Product/ingredient name <i>Nom du produit ou de l'ingrédient</i>	Result <i>Résultat</i>	Species <i>Espèces</i>	Exposure <i>Exposition</i>
2,2' -Oxybisethanol 2-(2-Butoxyethoxy)ethanol <i>Diéthylène glycol</i> <i>Éther de diéthylène glycol monobutylique</i>	Acute LC50 75200000 µg/L Fresh water Acute LC50 1300000 µg/L Fresh water <i>Aiguë CL50 75200000 µg/l Eau douce</i> <i>Aiguë CL50 1300000 µg/l Eau douce</i>	Fish - Pimephales promelas Fish - Lepomis macrochirus <i>Poisson - Pimephales promelas</i> <i>Poisson - Lepomis macrochirus</i>	96 hours 96 hours <i>96 heures</i> <i>96 heures</i>

Persistence and degradability / Persistance et dégradation

There is no data available.

Il n'existe aucune donnée disponible.

Bioaccumulative potential / Potentiel de bioaccumulation

Product/ingredient name <i>Nom du produit ou de l'ingrédient</i>	LogP _{ow} <i>LogP_{ow}</i>	BCF <i>BCF</i>	Potential <i>Potentiel</i>
2,2' -Oxybisethanol 2-[2-(2-Butoxyethoxy)ethoxy]ethanol 2-(2-Butoxyethoxy)ethanol <i>Diéthylène glycol</i> <i>2-(2-(2-Butoxyéthoxy)éthoxy)éthanol</i> <i>Éther de diéthylène glycol monobutylique</i>	-1.98 0.51 1 <i>-1.98</i> <i>0.51</i> <i>1</i>	100 - - <i>100</i> - -	low low low <i>faible</i> <i>faible</i> <i>faible</i>

Mobility in soil / Mobilité dans le sol

Soil/water partition coefficient (K_{oc}) : Not available.

Coefficient de répartition sol/eau (K_{oc}) : *Non disponible.*

Other adverse effects : No known significant effects or critical hazards.

Autres effets nocifs : *Aucun effet important ou danger critique connu.*

Section 13. Disposal considerations / Données sur l'élimination

Disposal methods : The generation of waste should be avoided or minimized wherever possible. Disposal of this product, solutions and any by-products should comply with the requirements of environmental protection and waste disposal legislation and any regional local authority requirements. Dispose of surplus and non-recyclable products via a licensed waste disposal contractor. Waste should not be disposed of untreated to the sewer unless fully compliant with the requirements of all authorities with jurisdiction. Waste packaging should be recycled. Incineration or landfill should only be considered when recycling is not feasible. This material and its container must be disposed of in a safe way. Empty containers or liners may retain some product residues. Avoid dispersal of spilled material and runoff and contact with soil, waterways, drains and sewers.





Section 13. Disposal considerations / Données sur l'élimination

Méthodes d'élimination : Il est important de réduire au minimum, voire d'éviter la génération de déchets chaque fois que possible. La mise au rebut de ce produit, des solutions et de tous les co-produits doit obéir aux dispositions de la législation sur la protection de l'environnement et l'élimination des déchets et demeurer conforme aux exigences des pouvoirs publics locaux. Éliminer le surplus et les produits non recyclables par l'intermédiaire d'une entreprise spécialisée autorisée. Ne pas rejeter les déchets non traités dans les égouts, à moins que ce soit en conformité avec les exigences de toutes les autorités compétentes. L'emballage des déchets doit être recyclé. L'incinération ou l'enfouissement sanitaire ne doivent être considérés que lorsque le recyclage n'est pas possible. Ne se débarrasser de ce produit et de son récipient qu'en prenant toutes précautions d'usage. Les conteneurs vides ou les doublures peuvent retenir des résidus de produit. Évitez la dispersion des matériaux déversés, ainsi que leur écoulement et tout contact avec le sol, les voies navigables, les drains et les égouts.

Section 14. Transport information / Informations relatives au transport

	TDG Classification <i>Classification pour le TMD</i>	IMDG <i>IMDG</i>	IATA <i>IATA</i>
UN number <i>Numéro ONU</i>	Not regulated. Non réglementé.	Not regulated. Non réglementé.	Not regulated. Non réglementé.
UN proper shipping name <i>Désignation officielle de transport de l'ONU</i>	- -	- -	- -
Transport hazard class(es) <i>Classe de danger relative au transport</i>	-	-	-
Packing group <i>Groupe d'emballage</i>	-	-	-
Environmental hazards <i>Dangers environnementaux</i>	No. <i>Non.</i>	No. <i>Non.</i>	No. <i>Non.</i>
Additional information <i>Autres informations</i>	- -	- -	- -

AERG : Not applicable





Section 14. Transport information / Informations relatives au transport

AERG : *Non applicable*

Special precautions for user : **Transport within user's premises**: always transport in closed containers that are upright and secure. Ensure that persons transporting the product know what to do in the event of an accident or spillage.

Protections spéciales pour l'utilisateur : **Transport avec les utilisateurs locaux** : toujours transporter dans des contenants qui sont corrects et sécurisés. S'assurer que les personnes transportant le produit connaissent les mesures à prendre en cas d'accident ou de déversement accidentel.

Section 15. Regulatory information / Informations sur la réglementation

Canadian lists / Listes canadiennes

- Canadian NPRI** : The following components are listed: 2-(2-Butoxyethoxy)ethanol
INRP canadien : *Les composants suivants sont répertoriés : Éther de diéthylène glycol monobutylique*
CEPA Toxic substances : None of the components are listed.
Substances toxiques au sens de la LCPE (Loi canadienne sur la protection de l'environnement) : *Aucun des composants n'est répertorié.*

- Canada inventory** : All components are listed or exempted.
Inventaire du Canada : *Tous les composants sont répertoriés ou exclus.*

Section 16. Other information / Autres informations

Procedure used to derive the classification / Procédure utilisée pour préparer la classification

Classification <i>Classification</i>	Justification <i>Justification</i>
Not classified. <i>Non classé.</i>	

History / Historique

- Date of issue / Date d'édition** : 04/15/2016
Version : 1
Prepared by / Élaborée par : KMK Regulatory Services Inc.
Key to abbreviations : ATE = Acute Toxicity Estimate
 BCF = Bioconcentration Factor
 GHS = Globally Harmonized System of Classification and Labelling of Chemicals
 IATA = International Air Transport Association
 IBC = Intermediate Bulk Container
 IMDG = International Maritime Dangerous Goods
 LogPow = logarithm of the octanol/water partition coefficient
 MARPOL = International Convention for the Prevention of Pollution From Ships, 1973 as modified by the Protocol of 1978. ("Marpol" = marine pollution)
 UN = United Nations
 HPR = Hazardous Products Regulations





Section 16. Other information / Autres informations

Légende des abréviations : *ETA = Estimation de la toxicité aiguë*
FBC = Facteur de bioconcentration
SGH = Système Général Harmonisé de classification et d'étiquetage des produits chimiques
IATA = Association international du transport aérien
CVI = conteneurs en vrac intermédiaires
code IMDG = code maritime international des marchandises dangereuses
LogKoe = coefficient de partage octanol/eau
MARPOL = Convention internationale pour la prévention de la pollution par les navires de 1973, telle que modifiée par le Protocole de 1978. ("MARPOL" = pollution maritime)
NU = Nations Unies
RPD = Règlement sur les produits dangereux

Notice to reader

To the best of our knowledge, the information contained herein is accurate. However, neither the above-named supplier, nor any of its subsidiaries, assumes any liability whatsoever for the accuracy or completeness of the information contained herein. Final determination of suitability of any material is the sole responsibility of the user. All materials may present unknown hazards and should be used with caution. Although certain hazards are described herein, we cannot guarantee that these are the only hazards that exist.

Avis au lecteur

Au meilleur de nos connaissances, l'information contenue dans ce document est exacte. Toutefois, ni le fournisseur ci-haut mentionné, ni aucune de ses succursales ne peut assumer quelque responsabilité que ce soit en ce qui a trait à l'exactitude ou à la complétude des renseignements contenus aux présentes. Il revient exclusivement à l'utilisateur de déterminer l'appropriation des matières. Toutes les matières peuvent présenter des dangers inconnus et doivent être utilisées avec prudence. Bien que certains dangers soient décrits aux présentes, nous ne pouvons garantir qu'il n'en existe pas d'autres.

